

# УКРАЇНСЬКІ РОБІТНИЧІ ВІСТІ

ПРОЛІТАРИ ВСІХ КРАЇН, ЄДНАЙТЕСЯ

## UKRAINIAN LABOR NEWS

Адреса:  
Cor. Fritchard Ave. and McGregor St.,  
Winnipeg, Man., Canada.

The Provincial  
Library City

Address:  
Cor. Fritchard Ave. and McGregor St.,  
Winnipeg, Man., Canada.

PIK VIII. Ч. 102 (845). ЧЕТВЕР, 26. СЕРПНЯ 1926. WINNIPEG, MAN. THURSDAY, AUGUST 26th, 1926. No. 102 (845). VOL. VIII.

### В Греції повалено диктатуру генерала Пангальоса

ДЕРЖАВНИЙ ПЕРЕВОРОТ ВИКОНАВ ГЕНЕРАЛ КОНДИЛІС, БУВШИЙ МІНІСТЕР ВІЙНИ, ЯКИЙ СТАВ НА ЧОЛІ НОВОГО УРЯДУ.

Пангальос і всі його міністри арештовані. — Узяті за змову проти Пангальоса випущені на волю. — Кондиліс є непримиримим антибільшовиком.

АТЕНИ, 23. серпня. — В ранню годину в Греції повалено диктатуру генерала Теодора Пангальоса, який правив Грецією через останні 15 місяців. Державний переворот відбувся скоро і без проливу крові. На чолі перевороту стояв генерал Кондиліс, бувший міністер війни і голова національної республіканської партії, який був завжди противником режиму Пангальоса.

Кондиліс арештував Пангальоса на острові Спеце, де диктатор був на вакаціях. Пангальос утік з рук Кондиліса на військовий корабель, яким він прибув на острів. За ним пішли дві інші військові кораблі й аероплан. Пангальос побачив, що не властиві йому втічі і здався. Його арештовано й відвезено до Атен.

Адмірал Павло Кондуриотіс назначений президентом.

Генерал Кондиліс назначив адмірала Павла Кондуриотіса президентом Греції. Він займав той уряд перед приходом до влади генерала Пангальоса, який виконав державний переворот минулого року. Кондуриотіс лив уряд президента.

Кондиліс сповістив, що Сальоніки визнали нову грецьку владу. Він заявив також, що буде назначена комісія для встановлення відповідальності за різні вчинки режиму Пангальоса і винні будуть поставлені на суд, включно з самим Пангальосом.

Гарнізон в Атенах прилучився до повстання.

В часі, як Кондиліс вирушив аеропланом на острів Спеце й переводив арештування Пангальоса, республіканська гвардія і військовий гарнізон в Атенах прилучився до повстання. Вони заняли всі державні

### РОБІТНИЧІ АЛДЕРМЕНИ ПОБОРЮЮТЬ КОНТРАКТ З КОМПАНІЄЮ.

Законопроект про закупку додаткової електричної енергії для міста перейшов у міській раді друге читання.

Помимо численних спроб робітничих алдерменів недопустити до ухвалення контракту з електричною компанією в справі закупки додаткової електричної енергії для міста в його теперішній формі, законопроект про закупку перейшов друге читання на засіданні міської ради, що відбулося минулого понеділка вечером.

Робітничі алдермени висловили раз-у-раз свої спроти й настоювали, щоб контракт читали точка за точкою. Та всі їх внески були відкинуті 10 голосами проти 8; два буржуазні алдермени, Мек Дайрмид і О'Гейр, голосували кожний раз з робітничою групою.

На засіданні міської ради прийшли численні делегації, які промовляли проти контракту з Вінніпегською електричною компанією. Листи за контрактом наспіли від Борд оф Трейд, Емплоєрс Асоційшен оф Манітоба і Кенніден Менюфекчуерс Асоційшен. Делегат від Ріл Естейт Екскендж промовляв за контрактом.

Між поправками робітничих алдерменів була одна, що мала на меті, щоб законопроект про закупку електричної енергії від компанії дати виборцям під голосування.

Делегати, що промовляли проти контракту, були оці: Г. МекЛав від частини горонені 10 голосами проти 8; два буржуазні алдермени, Мек Дайрмид і О'Гейр, голосували кожний раз з робітничою групою.

На засіданні міської ради прийшли численні делегації, які промовляли проти контракту з Вінніпегською електричною компанією.

### Т. Г. ДОН РОБІТНИЧИМ КАНДИДАТОМ В ОКРУЗІ СПРИНГФІЛД.

Минулого понеділка вечером в Іст Кілдонан відбулося докінчення номінаційної конвенції, скликаної Независимою Партією Праці для вибору робітничого кандидата на вибори округу Спрингфілд.

По короткій дискусії одностайно номіновано кандидата Т. Г. Дона з Вест Кілдонан.

Дон є відомий вінніпегський робітник від часу генерального страйку в 1919 році. Хоч сам повернувшись з вигнання, він завжди відносився з вирозумінням до чужинських робітників і став у їх обороні.

Фрми цієї нагоди треба згадати, що вінніпегський мейор Веб, коли закликав кинути провідників О.В.Ю. до Ред ривера, власне згадав поіменно Дона як одного з тих, що на його думку треба втиснути в ріпі.

### СКОТЛЯНДСЬКИЙ РОБІТНИК ЇДЕ ДО РАДЯНСЬКОГО СОЮЗА.

ЛОНДОН, 23-го серпня. — Скотландський робітник Джан Мортон, соціаліст, який працював у фабриці заліза, прийняв оферту лейді Астор, яка обіцяла заплатити кошти переїзду до Радянського Союзу для тих, що вірять у комунізм.

Мортон шойно виїхав до Ленінграду зі своєю жінкою і двома дітьми. Комуністи в Радянському Союзі обіцяли йому роботу.

Оголошуючи свою оферту, лейді Астор поставила умову, що виїжджаючі мусять залишитися в Радянському Союзі найменше два роки, а якщо хотіли повернутися до Англії, то мусять самі оплатувати собі подорож. Ця оферта є обмежена однак лише до чотирох родин.

Лейді Астор зробила свою оферту після вивозу "червоного", щоб вони виїхали і жили в Радянському Союзі, якщо так дуже люблять комунізм.

### ПРОКУРАТОР ЖАДАЄ КАРІ СМЕРТІ ДЛЯ ЧОТИРОХ ЗМОВНИКІВ.

КОНСТАНТИНОПОЛЬ, 24. серпня. — Державний прокуратор жадає смертної карі для чотирох молодотурецьких провідників, яких судять в Ангорі за змову повалити уряд Мустафи Кемалі Паші.

Цими підсудними є: Джавід Бей, бувший міністер фінансів, якого уважають найбільшим фінансовим умом Туреччини; Гільмі, бувший посол з Вірменії; Найф Бей і др. Назім Бей.

Для сімох інших обвинувачених прокуратор домагається заслання в укріплене місце на ціле життя. Між ними є Реуф Бей, бувший преміер, і Регмі Бей, бувший губернатор Смирни, які знаходяться тепер поза межами Туреччини.

Товариші! Відновляйте передплату на "Українські Робітничі Вісті"!

### КРУП ДОСТАВИТЬ МАШИНИ ДЛЯ ДОНБАСУ.

БЕРЛІН, 19. серпня. — Між фірмою Крупа а торговельним представництвом Радянського Союзу й Донецьким вугільним трестом підписано угоду, на підставі якої німецькі фірми заведуть в Донецькому басейні нові машини, що змодернізують видобування вугілля.

Угоду заключено на підставі звіту німецьких експертів, які шойно повернули з Донецького басейну, де оглядали вугільні копальні.

При допомозі нових машин уряд Радянської України відкриє кілька нових копалень.

### 21 УБИТИХ В ЗАЛІЗНИЧІЙ КАТАСТРОФІ.

ЛЄРТЕ, Німеччина, 19. серпня. — Виявляється тепер, що підчас залізничної катастрофи, яка сталася сьогодні недалеко зведені, було 21 убитих і багато ранених.

### ЛІБЕРАЛИ НЕ СТАВЛЯТЬ КАНДИДАТА.

КЕЛГАРИ, Алта., 24. серпня. — Ліберали в східному Келгарі рішили вчера вечером не ставити свого кандидата, щоб не розбити голосів сторонників низької тарифу.

Таким чином стають проти себе лише два кандидати: Едгед від Партії Праці і Злучених Фермерів Алберти та Дейвіс від консервативної партії.

Підчас минулих виборів ліберальний кандидат дістав 2,519 голосів, робітничий 3,710 і консервативний 5,560.

### ДРУЗИ ОБСТРІЛЮЮТЬ ДАМАСК З ВСІХ БОКІВ.

КОНСТАНТИНОПОЛЬ, 21-го серпня. — З Дамаску повідомляють, що друзі підійшли під місто і почали обстрілювати його зі всіх боків. В той час у місті було 200 американських туристів, які спали, коли розпочався атак. Як лише надійшла французька військова допомога, Американці чимскорше опустили над ранком місто.

### ТУРИСТИ З АМЕРИКИ ЗА ВИЗНАННЯМ С.Р.С.

МОСКВА, 20. серпня. — Група американських туристів, які пригледалися життю й відносинам у Радянському Союзі, винесли дуже добре враження з того, що бачили. Багато з них підписали петицію за визнанням Радянського уряду Злученими державами.

### ТОРГОВЕЛЬНІ ПАЛАТИ МОЖУТЬ ІСНУВАТИ.

КОНСТАНТИНОПОЛЬ, 21-го серпня. — Здержено введення в життя розпорядку, який видав турецький уряд проти чужинських торговельних палат. Вони зможуть даді функціонувати й провадити свої інтереси, але мають застосуватися до певних законних обмежень.

### В МАЙНІ В ДРОМГЕЛЕР УБИТО МАЙНЕРА.

ДРОМГЕЛЕР, Алта., 23. серпня. — В майні Томас був убитий в суботу по полудні майнер Стів Рої відомком паляючої скали.

### Н.П. ПОПИРАЄ ЛІБЕРАЛА ПРОТИ РОБІТНИЧОГО КАНДИДАТА.

В Порт Артур Канадійська Партія Праці номінувала А. Е. Смита, а Независима Партія Праці пішла за ліберальним кандидатом.

ПОРТ АРТУР, Онт., 24. серпня. — На спільному мітингу лібералів, Независимої Партії Праці і прогресистів номіновано тут вчера вечером адвоката А. Дж. МекКомбера кандидатом на посаду в виборчому окрузі Порт Артур—Тондер Бей.

При минулих виборах МекКомбер кандидував з рамени ліберальної партії.

В згаданому окрузі Канадійська Партія Праці поставила робітничого кандидата кілька тижнів тому назад. Є ним А. Е. Смит, бувший методистський півз Брендон, Ман. Помимо того Независима Партія Праці уважала за відповідне злучитися з лібералами й номінувати спільно ліберального кандидата — проти робітничого. Цього кроку Независимої

Партії Праці ніяк не можна не лише виправдати, але навіть зрозуміти, і його можна хіба назвати явним хунівством.

На номінаційний мітинг прибули й свідомі робітники та заявили, що Независима Партія Праці не має права вводити в такі коштах з буржуазними партіями, коли є вже номінований чисто робітничий кандидат.

Але що номінаційна конвенція була скликана іншими партіями, вони демонстративно опустили салью з окликами "скеби" на адресу політикерів з Независимої Партії Праці.

Ці політикері відмовилися попірати кандидатуру Смита тому, що уважають Канадійську Партію Праці комуністичною.

### В МЕКСИКУ ВИПУЩЕНО НА ВОЛЮ АРЕШТОВАНИХ ЗА ЗМОВУ.

Переведене слідство виявило, що нема достаточної причини на те, щоб можна було розпочати судові кроки.

МІСТО МЕКСИКО, 24. серпня. — Всі особи, арештовані в зв'язку з минулою конспірацією викликати повстання по цій країні, зістали випущені на волю.

Департамент державного прокуратора сповіщає, що переведене слідство виказало, що нема достаточної підстави для потягнення арештованих до судової відповідальності.

Разом було арештованих від 50 до 60 осіб. Всі вони відпекувалися від вини при арештуванні.

МІСТО МЕКСИКО, 23. серпня. — З розпочаттям четвертого тижня від часу, як в Мексику введено в життя церковний закон, можна сказати, що уряд відніс побіду в боротьбі з єрархією католицької церкви.

В суботу представники католицької церкви, архієпископ Флорес і єпископ Діац, відбули конференцію з президентом Калесом в справі наладнання ситуації, однак після конференції положення в нічому не змінилось.

### ДЖ. Г. ТОМАС РОЗ'ІЗДЖАЄ ПО КАНАДІ У ПРИВАТНОМУ ВАГОНІ.

Дж. Г. Томас, секретар юні залізничників у Великій Британії і великий британський імперіаліст, був минулої суботи у Вінніпегу в переїзді до Джеспер Парку в Алберті. Разом з ним їхала його жінка і п'ятеро дітей.

Томас вважається робітничим провідником і жие за гроші, тяжко запрацьовані робітниками. І що ми в той час бачимо?

Вінніпегська буржуазна преса повідомляє, що Томас подорожує по Канаді у приватному вагоні "Bonaventure", або мов який багатий лорд або князь.

В той час, коли британські майнери в боротьбі за своє існування примиряють з голоду британський "робітничий провідник" іде з родиною до других країн на "гуд тайм", як то кажуть, на що не завжди можуть собі дозволити навіть буржуазні політичні діячі.

І це робить той Томас, котрий виступає проти кожного

### ГОЛОВНІ МІСТА В ГРЕЦІЇ ЗАЯВИЛИ СЯ ЗА НОВИМ УРЯДОМ.

Депеша з Болгарії повідомляє, що в великому грецькому місті Сальоніках вибухла горожанська війна.

АТЕНИ, 23. серпня. — У головних містах Греції відбулися великі демонстрації, підчас котрих одобрено переворот генерала Кондиліса, який повалив вчера рано президента Пангальоса та його уряд. На мітингах осуджено також всі недостачі й помилки режиму Пангальоса.

Грецька валюта, якої повалений уряд не міг направити, скоро піднеслася з приходом Кондиліса до влади.

Одинокий вчинок старого уряду, за який дають йому кредит, є заключення договорів з балканськими державами, особливо з Югославією.

Уважають, що генерал Кондиліс має намір придержуватися всіх тих договорів і вести закордонну політику по тій самій лінії, що й Пангальос, оскільки це відноситься до Балкану.

СОФІЯ, Болгарія, 24. серпня. — Повідомляють про сильну канонаду пару миль на полудне від грецько-болгарського кордону недалеко села Айватово, на полудневий схід від Салонік, у Греції.

Кажуть, що гарнізон в Сальоніках зівстав заатакований і вибухла горожанська війна.

### ЗЕМЛЕТРУС В ОНТЕРІО.

ПЕМБРОК, Онт., 23. серпня. — Десять мінут до першої сьогодні на полудні дався тут чутий сильний землетрус, який тривав 30 секунд. Землетрус не зробив ніякої шкоди, але потраяс домами так, що забрали черепані й бляшане начиння.





# ПОЛІССЯ.

Певне в цілому світі нема так занедбанної країни, як наше Полісся, що тепер під Польшею. В добу всевидного панування російського царату, тут жили й розпалася поліційні посли та чорносотенні поли, що дурили, затемняли й грабували, як тільки сама бажа, а сіра поліська маса, будучи цілком глухою до того національного та соціального руху, що в той час ворушив майже цілу Україну, все ще мовчала. Відгомоню полських вітрів доходить сюди шум аграрних заворушень на широкій Полтавщині, а тоді сіра поліська маса ніби зі сну прокидалася і не один полішук брав на плечі латану свитину й десятиятну торбу з хлібом і так вибивався "на Україну дадеку", де — "життя, як життя і люди, як люди".

Іронією добу була там перша українська школа, що творили її під "мишою рукою" Німців галицькі "сичовики", мрійочи про "золотоверхній", та якби там не було, а все-ж таки Полісся заворушилося і коли прийшла революція, так поліські селяне перші зазнали, що таке німецька "прихильність" і тільки тому мусли мовчати. В часи Скоропадщини почалася боротьба за "світло і тиغتється вона так аж до цього часу, бо що може зробити поневенде голота там, де сидить польський пан, ксьондз, поліцай та ще й безробітний російський чорносотенник?...

Кремезні ліси-паліси, що зосталися цілим а часу імперіалістичної війни, вирубуютьс'я й вивозяться куди-сь аж до Франції, селянські смолярні, дьогтарні та вулярні опинилися в руках уських варшавських провідників, поля й пасовиська скопані окопами, села зруйновані війною, а на цьому тлі — польська влада, що тільки те й думає, щоб як найбільше вислизати.

Отже хіба можна тепер дивуватися з того, що всі поль-

ські турми аж тріщать українськими "большевиками" і що всі українські школи аж кишуть польськими вчителями, що завзято прищеплюють свою "вищу культуристі"!

Як довго це "прищеплювання" буде ще трітяться, — невідомо. Але відомо всім, що ціле Полісся давно вже не тим стало, а тому скрізь і всюди звучить голос обурення: "Не може бути, щоб ми й діти калічилися й робилися перевертнями або залишилися темними. Не може бути, щоб із нас робили якусь "мужицьку націю", здатну лише для погноу "панської", як то було за царя!...

І коли це обурення переходить поза межі всього терпіння, тоді червоніється над осяями "осадників" (колоністів) весняне небо, тоді всі польська преса криком кричить про "банди большевиків" і тоді остання сільська баба, йдучи на город садити картоплю, мусить брати у вітні відповідне посвідчення, без чого дуже легко може опинитися у "дядовій хаті".

Таке то діється на нашому Поліссі, тому самому Поліссі, де черпали своє "натхнення" Володимир Короленко ("Ліс шумить"), та наша Леся Українка, що вже тоді бачила там "тлого, що греблі рве". Треба сподіватися, що він ще й й досі і напевне вирветься з ярма, яке-б там воно не було.

## ВСЬО НАЙПІРШЕ ДО ПОЛЬШІ.

Такої засади держуться всі приятели Польщі і пхють її всею, що найгірше. Франція старі літаки, гармати і кораблі, а Італія тютюн. Польща позичила свого часу гроші в Італії під умовою, що вона буде закупувати в Італії тютюн. І купує його, а курцеві очі вилазять. Оказалося, що Італія продає Польщі найгірші сорти тютюну за найліпші гроші.

# ГОЛОСИ НАШИХ ЧИТАЧІВ.

## В ОБОРОНИ ЧЕСТИ ТОВАРИШІВ.

Торонто, Онт.

Дорогі товариші! Прошу опомнитися цих пару слів в справі очеркнення несовісної "Ладіною" родили товаришів Гиласів і Чабанів. Я думаю, що Ви не відкажете сповістити про це. Це як в користь наших організацій, так і для захисту чорної прапори, яку киють ворог на т-ку М. Гиласів і Чабанів і тим самим і нашу організацію.

Підана звістка про товаришів Гиласову і Чабана — це ціла брехня якоїсь такої людини, що сама не має ніякого характеру і другого притомі ченніе. Т-ка Гиласово чесно працювала в організації через доші роки і за це належить їй лише честь і признання. Т-ка Гиласово прожила з своїм мужем через 12 літ чесно, в тім часі вона ніколи не покидала його і нема найменші причини очеркненати згадану товаришку, як на не собі хотів позолати! Як їм імени нашої організації заявляю прилюдно всім читачам і читачкам, що неправду, а що т-ка Гиласово оставила мужа на 25. ліпня, а натомість правдою, що товаришка була присутна на півніку ще 31 ліпня а після 4-серпня виїхала зі своїм мужем і товаришом Осадучим до близької місцевості на коротенький прогати часу.

Я думаю, що читачі зрозуміють положення цих двох покверджених родин і осядуть підду роботу скривного ворога. На закінчення я ще скажу: Той, хто писав "пошукання не", підписав не тільки саме фальшиве оголошення, але й номер на Кінг вулиці, бо такого числа як було подавано на Кінг стр., навіть нема, і це може підтвердити кожний хто що, звли-зює.

Я думаю, що очеркнення відносно згаданих осіб стане всім очевидним і введенні мною факти вистаряться для опроркнення його. За що пошара триюфувати наші противники і показувати на нас палачами. Правда не все горю. А наші товариші нададуться чесними членами наших організацій, як до тепер.

З товариським привітом,  
Анна Бабій,  
роборка жиндіду.

## КРАІНА ПОРА ЗРОЗУМІТИ.

Монтреал, Кве.

Не раз вже писалося на сторінках "У.Р.В." і "Робітничі" про шкідливий вплив алкоголю на людину. Товариші, що забирали в цій справі голос, розуміли під цим, що ми, робітники, повинні боритися не тільки проти такої алкогольної наплатки, як самогонка й горілка, але й проти вина.

Але, на жаль, подібнемо нині ще багато робітників, які не вважають на повний закляти і не розуміють сід з пивом. Вони толкують собі, що пиво не є "задатю шкідливим". Це так поступають по більшій частині робітники, що не належать до робітничих організацій. Правда, такий робітник через свій тяжкий, довгий робочий день, не має в чим до школи йти, нема чим заплатити до склепу, а як приде субота, то без пива не може обитися і на не мусить бити гроші.

І така виникає кінчність, значить, не лише самою втратою тяжко за працевого гроша, але й біжкою в родині, яких дуже багато буває.

Ось один приклад. Була субота, чоловік не було ще з роботи, а шторник приніс, як по даному зрячу, пів тузина флашкою з пивом. Жінка цього робітника, яка була вдома, не чекала на чоловіка й випила дві флашки пива сама. Прийшов чоловік. Він зразу запитав де пиво? А жінка відповіла: "Куди тобі можна пити, то мені-так можна". З того прийшло до сварки, а потім до бійки. Кінець події був той, що обидва побили собі флашкою голови, а потім шось через шість тижень не члді себе дома.

З того бачимо, до чого доводить ужнявня "нешкідливого" пива. І я питаю: навіщо такої демократизації? Неже-ж ми, робітники, не можемо краще жити? Як довго буде це тривати?

На це відповіду: а одні: як довго буде пиво нашим "товаришем", так довго не буде родинного життя. Але коли ми замисльованемо спроводимо собі до хати робітничу газету, книжку чи журнал, то тоді певно наше життя зміниться на ліпше. Пора це зрозуміти!

Тому ми, робітники, повинні всі, як один, кликнути: Проч з самогонкою, проч з пивом, проч з вською отрутою! Через науку — до кращого життя!

Робкор.

Колмен, Ата.

Дорогий Товаришу Адміністратор! Посылаю Вам \$2.00 на агітаційно-пропагандний фонд і прошу доручити ці гроші секретареві тов. Дж. Доналду. При цій нагоді заявляю всіх українських робітників і робітниць, щоб сплишали з своїми жертвами на згадану цілю, бо цей час є дуже важний для нашої праці. Тожд беріться ширше до праці до промовлення дороги для свого робітничо-фемарського уряду.

З товариським привітом,  
Т. Садор.

Товариші! Відновляйте по-репллату на "Українські Робітничі Вісти".

## МІТІНГ ВІДДІЛУ РОБІТНИЧОЇ ОБОРОНОЇ ЛІГИ.

Вінднер, Ман.

Дня 22 серпня відбулися в Укр. Роб. Домі в Вінніпегу перші такби складні конституційні збори української Оборончої Ліги. Зібралися в залі Оборончої Ліги. Зібралися в залі Оборончої Ліги. Зібралися в залі Оборончої Ліги. Зібралися в залі Оборончої Ліги. Зібралися в залі Оборончої Ліги.

Описав голова перебраного відділового комітету тов. В. Н. Колісник. Він вквортні переповнів, які завдання стоять перед нашою молодію організацією, в чім виявляється діяльність тої організації, розуміючи під тим одну міжнародно робітничу оборончу організацію і т. п. Тов. голова підчеркнув зокрема, що до цієї організації можуть і повинні належати всі робітники без різниці національності, політичних поглядів і релігійних переконань, бо це організації аполітична та має вона за зільдати моральну і матеріальну поміч борцям за робітничі ідеали, всім жертвам шкідливого білого терору. І на цій платформі повинні об'єднатися всі робітники і фермери, всі взагалі працююча класа, бо лише тоді, як ця організація зросте до більш розширених, з її голосом стане числитися пасуюча класа.

Описав голова перебраного відділового комітету тов. В. Н. Колісник. Він вквортні переповнів, які завдання стоять перед нашою молодію організацією, в чім виявляється діяльність тої організації, розуміючи під тим одну міжнародно робітничу оборончу організацію і т. п. Тов. голова підчеркнув зокрема, що до цієї організації можуть і повинні належати всі робітники без різниці національності, політичних поглядів і релігійних переконань, бо це організації аполітична та має вона за зільдати моральну і матеріальну поміч борцям за робітничі ідеали, всім жертвам шкідливого білого терору. І на цій платформі повинні об'єднатися всі робітники і фермери, всі взагалі працююча класа, бо лише тоді, як ця організація зросте до більш розширених, з її голосом стане числитися пасуюча класа.

Збори вибрали теж двох делегатів, щоб при їх допомозі порозумітися в справах Кан. Роб. Обор. Ліги з відділами польським і англійським. Т-ж делегати мають теж подбати, щоб був створений Центральний Мійський Комітет КРОЛ, де мали-б виходити представники всіх више згаданих відділів.

Новому зарядові бажано від себе успішної праці над поширенням організації до найбільших розмірів.

О. П.

## ЗМІНА АДРЕСИ.

Цим подається до відома всім інтересованим, що всі листи до відділу ТУРФДім в Ошаві, Онт. треба від тепер адресувати як слід:

Україanian Labor Temple,  
236 Blove St.,  
Oshawa, Ont.

## ПОСМЕРТНА ЗГАДКА.

Торонто, Онт.

Дня 3. серпня ц. р. в год 3. по полудні померла в цей світ, а з ним свого молодого чоловіка, і четверо маленких діточок т-ка Евгения Гуменко з Торонто. Покійна відійшла від нас в дуже молодім віці, бо прожила заєди 32 роки. Своє життя провела вона в спокої і в згоді з цілою родиною, дуже брала про виховання своїх діточок, посилаючи їх до школи при Укр. Роб. Домі і тишилася ними, як кожна мати. Та не довго трвала та її вітка. Неблагая смерть забрала її з поміж дітей і від чоловіка, який прийняв тяжким горем погрозав свою товаришку життя на вічний спочинок.

Покойна Евгения Гуменко походила з села Вільова, пов. Зборів, Галичина. Похорон покійної товаришки відбувся дня 7. серпня, в год 3. по полудні. Тіло покійної занесено було до Укр. Роб. Дому в Вест Торонто, де зібрався на той час великий здиин народу. Прашальну промову над тілом помершої виголосив т. І. Бойчук, а його слова викликали загальне зворушення серед всіх присутніх. Сумна арія похоронного маршу ту тяжку дивлю це побиблиша.

Товаришка покійної А. Б.

## УВАГА ІСТ КИЛДОНЦІ!

Цим подається до відома всім товаришам і товаришам, що виласили на минулому мітінгу до відділу Канадійської Робітничої Оборончої Ліги в Іст Килдонан, що перші збори цього відділу відбудуться в суботу 28. серпня, в год 8. вечору в салі Укр. Роб. Дому.

Протисьте всіх членів і членкинь прийти на збори на означений час.

Хто ще не вписаний в членів відділу а бажав імені стати, то радо вітємо.

## МАСОВИЙ МІТІНГ Р.З.Т. В. ІСТ КИЛДОНАН.

Цим подається до відома всім членам і членкиням відділу Робітничого Запомогового Товариства в Іст Килдонан, а так само й всім симпатикам тої-ж організації, що в неідлю, 29. серпня, в год 8. вечору відбудуться старимий відділу Р.З.Т. в салі Укр. Роб. Дому в Іст Килдонан масовий мітінг.

На мітінгу будуть говорити бесідники про значіння више згаданой організації, а також про робітничий рух взагалі.

Протисьте всіх членів, членкинь і симпатиків прийти на згаданий мітінг.

## УВАГА! РІДЖАПНА! УВАГА!

Диточа мандолінова оркестра при відділі ТУРФДім в Ріджайні устроєє в неідлю 29. серпня в салі Укр. Роб. Дому.

## ВЕЛИЧАВИЙ КОНЦЕРТ.

В програму концерту входять різні гарні твори, як "Бандура", "Гамалія", а також сольо-співні, дуети та деклямації. Майже всі музичні точки будуть виконані в супроводі п'яна.

Товариші і Товаришки! Це один з найсильніших концертів, які відбудуться коли не буде в У. Р. Д. Тож приходіть самі і кличте своїх знайомих! Початок точно в годінні 8.30 вечером.

Заряд.

## ПОВІДОМЛЕННЯ

Повідомляється всіх членів старшого під-відділу, Секції Молоді в Вінніпегу, що в неідлю, 29. серпня в год 11. переду пол. відбудуться збори, на котрих будуть обговорюватися важні справи. Всі членів і членкинь повинні обов'язково бути присутніми на цих зборах. Нових членів і членкинь радо вітємо.

Тож приходіть на збори на означений час.

Заряд.

# ПІКНІК ВІДДІЛУ ТУРФДІМ

СТАРАНИМ ВІДДІЛУ ТОВАРИСТВА УКР. РОБІТНИЧО-ФАРМЕРСЬКИЙ ДІМ У ВІННІПЕГУ

відбудеться

**В НЕДІЛЮ, 29-ГО СЕРПНЯ Ц. Р.**  
НА ФАРМИ РОБ. ЗАП. Т-ВА В ІСТ-КИЛДОНАН  
(буша Мекдугейл фарма)

# ВЕЛИЧАВИЙ ПІКНІК

На пікніку будуть смачні перекуски, холодні напийки, різні спортивні гри і танці і т. ін. На пікніку буде грати оркестра під проводом тов. Н. Гоцуляка.

## МІСЦЕ НА ПІКНІК ЧУДОВЕ.

ЯК ІХАТИ: Беріть стрітку "Килдонан" і їдьте нею аж до кінци. Там треба перестіти на "Сейнт Пол" кару (що коштує три центи) і їдьте нею аж до Fortier Ave. Вся їзда коштує 8 центів. На місці вас стринуть представники комітету.

ІДЬТЕ САМИ І КЛИЧТЕ З СОБОЮ СВОІХ ЗНАЙОМИХ. В РАЗІ НЕПОГОДИ ПІКНІК ВІДБУДЕТЬСЯ В СЛІДУЮЧУ НЕДІЛЮ.

## УВАГА! МЕДИСІН ГЕТ, АЛТА!

Старанням диточої мандолінової оркестри при відділі ТУРФДім в Медисін Гет, Алта., устроєється в неідлю, 29-го серпня в салі Укр. Роб. Дому

## ВЕЛИЧАВИЙ КОНЦЕРТ.

Програму концерту складається з народних пісень і маршів, а також будуть входити в ню квартети, дуети, соля та деклямації.

Обов'язком, отже, кожного робітника і робітнички прийти і подухати своїх діточок, які будуть виступати перед Вами зі співами і музикою.

Приходіть, товариші, громадно і кличте своїх знайомих! Початок точно в годінні 8.30 вечером.

## УВАГА! КІЧЕНЕР І ВАТЕРЛЮ!

Одним подається до відома родичам в Кічненер і Ватерлю, що мають діти в шкільнім віці, що в неідлю 29. серпня в год 2-ий по полудні відбудуться віче в справі відкриття на цей шкільний рік Робітничої Диточої Школи при відділі ТУРФДім в Кічненер.

Всі ті робітники, що бажують, щоб їх діти вчилися по українськи писати і читати, а також, щоб навчилися шанувати своїх родичів, повинні обов'язково прийти на згаданий мітінг на означений час.

На вічу буде обширно пояснюватися, чому робітники повинні посилати своїх дітей до Роб. Діт. Школи.

Віче відбудуться під ч. 14 Онтеріо вул. на третій підлозі (поверсі).

Шкільний Комітет.

## ІДІТЬ ВСІ НА ПІКНІК ТУРФДІМ В КЕНОРА, ОНТ!

Повідомляється всіх робітників і фермерів, як також робітниць і фермерок, що старанням відділу ТУРФДім в Кенора, Онт., устроєється в неідлю, 29. серпня ц. р. коло Робіт. Лейку

## ВЕЛИЧАВИЙ ПІКНІК.

Місце пікніку гарне і всім добре знане. Відділ ТУРФДім приготував багату програму. Буде багато всяких несподіванок, будуть спортивні гри за нагородою, а при буфеті холодні напийки і перекуски.

Початок назначено на год 10. рано, щоб в той день загално всім доволі повеселитись, як старшим так і молодшим. Підлога для танцюючих.

Товариші і товаришки! Приїжджайте або приходіть на наше підприємство громадно і кличте своїх знайомих і знайомих!

В разі непогоди пікнік відбудуться в слідууючю неідлю.

Пікніковий комітет.

## ШКІЛЬНЕ ПОВІДОМЛЕННЯ ДЛЯ РОДИЧІВ У ВІННІПЕГУ.

Повідомляється тих родичів, котрі посилати своїх дітей до школи при Укр. Роб. Домі в Вінніпегу, що шкільна наука розпочнеться в понедлок 30. серпня. Тому діти всіх клас мусять прийти згаданого дня в год 10. рано до Укр. Роб. Дому, де проголоситься розподілення днів науки для кожної класи.

Рівнож повідомляється, що впис нових учнів і учениць до школи буде продовжати до 4. вересня. Хто отже, має діти до впису, той повинен зголоситися до У.Р.Д. перед означеним речинням, бо після того речиння діти до школи не буде приймаються.

За шкільний Комітет,  
Д. Стецишин, секр.

## УВАГА! ВЕНКУВЕР, Б. К.!

Старанням Укр. Роб. Діт. Школи при відділі ТУРФДім у Венкувер, Б. К. відбудуться в суботу дня 28. серпня в "Клінтон Год"

## ВЕЛИЧАВИЙ ДІТОЧИЙ КОНЦЕРТ.

Робітники і робітнички! Приходіть на цей концерт масово, а цим ви покажете свою ширю підтримку як з матеріального, так і з морального боку. Не жаліть пару центів і труду — дайте маленким діточкам спромому підтримати науку. Весь дохід піде на підтримку У.Р.Д. Школи. По концерті танці — гратиме своя власна музика.

Початок концерту точно о годінні 8. вечером.

Комітет.

## ПОШУКУЮ

в дуже важній справі тіточою брата Семка Букату з села Іваниць, Теробівського повіту, Галичини. Два роки як приїзав з старою жінкою і міндалію осени ма вихади до праці в мавнерному околицю. Хто знає-би про його тепершню адресу хай напише до:

Teodor Czerniewicz,  
927 Magnus Ave.,  
Winnipeg, Man.

## ПОШУКУЮ

свого брата Дмитра Г. Монастирського, котрий учительвав в Канаді через кілька років мешкаючи в Комарно, Ман. Вихав до Злуч. Держав 1914 р. а три роки тому назад перебував в Каліфорнії в місцевості Тафт. Хто знає-би про него, або він сам, прошу зголоситися на слідууючу адресу:

Stella H. Monastyrski  
P.O. Box 29  
Tisdale, Sask.

ТРЕБА англійсько-українського учителя з сертифікатом другої класи до школи Феррер С. Д. 1676. Науку можна розпочати від 1. вересня. Місячна плата після угоди. Помешкання коло школи. До пошти і залізничної станції одна і пів милі. Зголосуватися до:

See-y Treas. of Ferrer S.D. 1676  
P.O. Silver, Man.

### КОНЦЕРТИ ВІННІПЕГСЬКОЇ МАНДОЛІНОВОЇ ОРКЕСТРИ.



ТОВ. П. УГРИНЮК, дрігент.

Т-КА С. ТРЕТЯК, паністка.

Дальші великі концерти вініпегської Мандолінової Оркестри відбудуться:

В ПОРКТОН, САСК., В СУБОТУ, 28-ГО СЕРПНЯ, В TOWN HALL, В ГОДИНІ 8. ВЕЧЕРОМ.

В ВЕРІПІН, САСК., В НЕДІЛЮ, 29. СЕРПНЯ, В УКР. ФАРМ. ДОМІ, В ГОД. 2 ПО ПОЛУДНІ.

В КЕМСЕК, САСК., В НЕДІЛЮ, 29. СЕРПНЯ, В ELITE THEATRE, В ГОДИНІ 8.30 ВЕЧЕРОМ.

В КАНОРА, САСК., В ROYAL THEATRE, В ПОНЕДІЛОК 30. СЕРПНЯ, В 8. ГОДИНІ ВЕЧЕРОМ.

Програма концертів дуже багата. В ню входять (перша половина): класичні твори визначних композиторів німецьких, італійських і ин.; в другу половину входять найкращі твори українських композиторів та народні пісні. Тож ніхто з українських жителів згаданих місцевостей не повинен опминти цих концертів.

### ПІДРУЧНИКИ ФІЗИЧНИХ ВПРАВ.

Цим подемю до відома всім відділам ТУРФДім, що підручники для ритмічних фізичних вправ для робітничо-фемарської молоді, що гуртується у відділах Секції Молоді та в Робітничих Діточих Школах, — вже готові.

Радино всім зарядам відділів замовляти що найменше таку їх кількість, скільки є членів у відділах Секції Молоді, бо кожний член і членкиня повинні їх мати, як також кожна шкільна дитина. Замовляйте такі зараз.

Ціна кожного примірника 15 центів, щоби лише покрити кошти кліпів, оплати й інших видатків.

Гроші разом з замовленнями засилати на адресу:

CENTRAL EXECUTIVE COMMITTEE,  
Україanian Labor Temple,  
Cor. Pritchard & McGregor Sts., — Winnipeg, Man.